

<b>Zeitschrift:</b>	Geographica Helvetica : schweizerische Zeitschrift für Geographie = Swiss journal of geography = revue suisse de géographie = rivista svizzera di geografia
<b>Herausgeber:</b>	Verband Geographie Schweiz ; Geographisch-Ethnographische Gesellschaft Zürich
<b>Band:</b>	10 (1955)
<b>Heft:</b>	3
<b>Rubrik:</b>	Die Sammlung für Völkerkunde der Universität Zürich im Jahre 1954/55

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## 25 ANNÉES DE JARDIN ALPIN « SCHYNIGE PLATTE »

Les fondateurs et collaborateurs du jardin alpin peuvent être fiers de la réussite de leur œuvre. De 900 plantes alpines qu'on trouve en Suisse, plus de 550 espèces sont déjà représentées aujourd'hui dans ce jardin. Le groupement des plantes en sociétés comme on les trouve dans leurs emplacements naturels, offre des aspects intéressants de végétation et des explications exactes renseignent sur tout ce qu'il faut savoir. Le jardin aura quelque chose à offrir à chaque visiteur, qu'il vienne comme simple spectateur ou qu'il ait des intérêts scientifiques.

## DIE SAMMLUNG FÜR VÖLKERKUNDE DER UNIVERSITÄT ZÜRICH IM JAHRE 1954/55 (mit 4 Textabbildungen)

Im Berichtsjahr wurde die Sammlung in vermehrtem Maße von Dozenten und Studenten des In- und Auslandes besucht, und vom Unterzeichneten wie üblich zu Demonstrationszwecken für seine völkerkundlichen Vorlesungen und Übungen benutzt. Zu wiederholten Malen wurden Führungen (vom Unterzeichneten u. a. für Studierende des Rautenstrauchmuseums in Köln, für Geographiestudenten der ETH und von der Konservatorin für diverse Schulen und Vereine) abgehalten. Die verschiedentliche Erwähnung und Abbildung von Sammlungsgegenständen in Neuerscheinungen von Büchern, Zeitschriften und Ausstellungskatalogen bezeugen das steigende Interesse, das auch im Ausland unserer Sammlung entgegengebracht wird. Die Besucherzahl belief sich auf total 4140 Personen (darunter zahlreiche Schulen und Vereine), wovon 1187 bei freiem und 71 bei bezahltem Eintritt.

Auch dieses Jahr beteiligte sich die Sammlung mit Leihgaben an verschiedenen Ausstellungen. Im Ganzen wurden 111 Objekte für folgende Ausstellungen ausgeliehen:

„Mensch und Edelstein“ im Helmhaus Zürich . . . . .	54 Objekte
„Ballspiel“ in Basel . . . . .	11 "
„Afrique noire“ Musée des Beaux-Arts in La Chaux-de-Fonds .	14 "
„Marionetten“ im Gewerbemuseum Basel . . . . .	5 "
„Teehaus und Tempelbau in Japan“ ebendort . . . . .	25 "
„Spielzeug in aller Welt“ im Völkerkundemuseum in Basel . .	2 "

Der Ausleihdienst stellte außerdem verschiedentlich Diapositive Interessenten wie z. B. der Volks- hochschule des Kantons Zürich, Herrn Prof. Dr. EMIL ABEGG für seine Vorlesungen usw., zur Verfügung.

Die Konservatorin, Fr. Dr. E. LEUZINGER, die wie immer die Sammlung in gewissenhafter und fachkundiger Weise betreute und die laufenden Geschäfte besorgte, verbrachte 6 Monate (vom November 1954 bis April 1955) zu Forschungs- und Sammelzwecken in Westafrika, wobei sie Gelegenheit hatte, wertvolle ethnographische Sammlungen aus Nigerien anzulegen. Während ihrer Abwesenheit übernahm Herr HANS ANDRESEN (Halbtagsassistent am Geographischen Institut der Universität Zürich) halbtagsweise ihre Arbeit. Außerdem wurde die Anstellung einer technischen Hilfskraft für die Dauer von jährlich 600 Arbeitsstunden bewilligt. Als solche wurden von Juli bis Ende 1954 Herr FRITZ RUTISHAUSER, und während des ersten Halbjahres 1955 Frl. HELEN GUHL, ehemalige Sekretärin am Geographischen Institut, in Dienst genommen. Während sich die Hauptaufgabe des Erstgenannten auf den Innenausbau der Sammlung (Anfertigung von Gestellen, Rahmen und Vitrinen)

und vor allem auf die Restaurierung schadhafter Museumsgegenstände bezog, für welche Arbeit er sich als besonders geschickt erwies, wurde Frl. GUHL mit der Weiterführung des Bücherkatalogs, der Besorgung des Ausleihdienstes und der Anfertigung von Photos und Diapositiven betraut.

Im Berichtsjahr wurden der Völkerkundesammlung folgende größere Geschenke überwiesen: von Prof. Dr. MAX HUBER (Zürich) 3 große japanische Tempelmodelle aus Holz und 1 lebensgroße Bronzefigur des Kranichs als Symbol des langen Lebens, von Frau A. KETTIGER (Zürich) 4 Objekte der Batak (Sumatra), darunter Orakelknochen mit Zeichnungen, 1 Lederschild und ein seltenes Seelenboot-Sargmodell aus Gelbguss (Fig. 1), von Herrn Dr. E. GANZ (Zürich) 30 Objekte aus

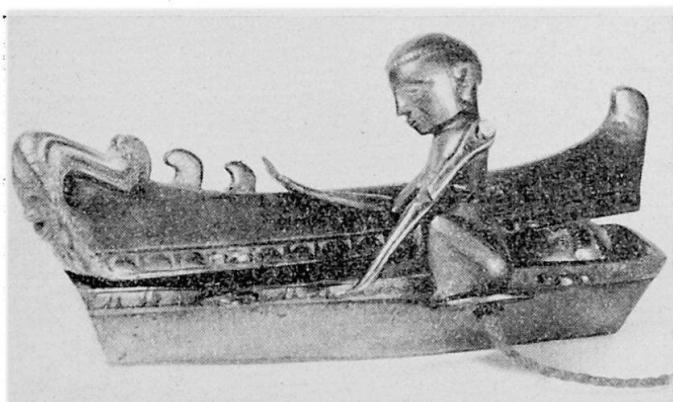


Fig. 1 Bootförmiges Sargmodell (Seelenschiff) aus Gelbguss. Toba-Batak (Sumatra). Länge 20 cm. Im Innern die mit Stoffflappen bekleidete Totenfigur, außen der Seelenfährmann mit beweglichen Armen.



Fig. 2 (links) Jaina-Skulptur (Indien) Holz mit Resten von Bemalung, 30,5 x 18 cm, 18./19. Jahrh.  
 Fig. 3 Als Brustschmuck getragene „Tiki“-Figur aus dickem, undurchsichtigem Grünstein (Nephrit),  
 8,7 x 5,2 cm, mit Flachsschnur und Knochenstäbchen. Augenringe aus eingelegtem Perlmutt  
 (Haliotis-Muschel), Maori (Neuseeland).

Afrika und Indonesien, von Frau MARIE ROHRER-VEITH 35 Objekte aus Ostafrika, von Herrn Dr. HAUSER, Bezirkslehrer in Brugg 10 Objekte aus der Buschmannkultur Südafrikas, und von Fr. CARMEN OECHSLE (Zürich) 5 Objekte (3 Gewebefragmente, 1 Täschchen, 1 Ledersohle) aus Alt-Peru. Die Zentralbibliothek schenkte uns 40 gebundene Jahrgänge des „Annual Report, American Bureau of Ethnology“.

An kleineren Geschenken wurden entgegengenommen: von Prof. Dr. R. TRÜMPY (ETH Zürich) einige steinerne Pfeilspitzen aus Patagonien, von Frau S. LEICHER-SALLANDER (Zürich) 3 Obsidianpfeilspitzen aus Nordamerika, von Herrn GOTTFRIED WEILENMANN, stud. phil. II 2 Hüte aus Korea, von Herrn G. ZOLLINGER (Zürich) 2 Kalebassen aus Afrika, von Dr. FRIEDR. WEBER (Lugano) diverse völkerkundliche Zeitschriften und Zeichnungen, von Prof. Dr. H. BOESCH (Zürich) 3 Hefte aus Angola, von Prof. Dr. EMIL ABEGG (Zürich) diverse Grammatiken und Wörterbücher afrikanischer Eingeborensprachen, von Prof. Dr. ALFRED BÜHLER (Basel) 3 Gewebefragmente indischer Herkunft mit Ikat und Plangi-Musterung, aus ägyptischen Gräbern.

Als Leihgaben erhielt die Sammlung: von Herrn CURT HAAB (Baar) 10 Objekte aus Bolivien, von Herrn EMIL STORRER (Zürich) 1 afrikanische Holzfigur, 1 javanischer Kriß mit Steingriff und bemalter Scheide, vom Vorsteher der Sammlung vergoldetes javanisches Spiegelkästchen und 7teiliger javanischer silberner Brautschmuck, vom zürcherischen Regierungsrat 2 abessinische Lanzen, silberne Reichsinsignien mit Elfenbeinzähnen und einen vergoldeten Prunkschild von Kaiser Haile Selassie. Allen Spendern sei an dieser Stelle für das unserer Sammlung entgegengebrachte Interesse und für ihre Unterstützung bestens gedankt.

Durch Ankäufe wurde die Sammlung im Berichtsjahr um 68 Objekte bereichert. Diese Neuerwerbungen verteilen sich wie folgt: Auf Afrika: eine von PD. Dr. HANS CAROL während seines Afrika-Aufenthaltes zusammengebrachte Sammlung von 45 Objekten der Hamito-Niloten (Suk, Karamodjo, Hima), 4 mit Kaurischnecken verzierte Antilopenschädel, 1 Holzfetisch und 1 Maske der Senufo, 2 silberne Ohrschmuckplatten und 1 Halsamulett aus Südmarokko. — Asien: 1 hölzerner Jui-Szepter (China), kleine Ordosbronze mit Tierfigur, Holzskulptur der Jaina (Indien) (Fig. 2). —



Fig. 4 Altperuanische Mumienmaske aus Goldblech (Chimu-Kultur), 13 x 11 cm. Die randsäbrigen Löcher dienten zum Festnähen der Maske an die Mumienumhüllung.

wendet. Durch freundliche Vermittlung von Herrn Prof. Dr. T. G. H. STREHLOW von der Universität Adelaide konnten wir von der Australian National University in Canberra zwei von STREHLOW 1950 in Zentraustralien aufgenommene Kodachrom-Farbenfilme (wovon einer mit Tonband) über die „Honig-Ameisenzeremonie“ der Ljaba (nördliche Arandagruppe) und die „Native-Cat-Zeremonie der Watarka“ (Loritja-Stamm) käuflich erwerben.

Die Geographisch-Ethnographische Gesellschaft Zürich gewährte der Sammlung für Völkerkunde wie bisher einen Beitrag von Fr. 500.—, wofür ihr an dieser Stelle verbindlichst gedankt sei.

Der Vorsteher: A. STEINMANN

## NEUAUFLAGEN DES SCHWEIZERISCHEN MITTELSCHULATLASSES

Jüngst (Frühjahr 1955) erschien der Schweizerische Mittelschulatlas in elfter deutscher, in zehnter französischer und in sechster italienischer Auflage als nachgeführter Neudruck. Er beschränkte sich abermals auf den Nachtrag topographischer, siedlungs-, verkehrs- und wirtschaftsgeographischer Veränderungen im Bild der Erdoberfläche sowie politischer Wandlungen. Trotz der begrenzten Fassungskraft der relativ kleinmaßstabigen Atlaskarten und trotz der kurzen Zeitspanne seit den letzten Auflagen (1951) erfuhr das Werk über 1000 Mutationen. Von den wesentlicheren Neuerungen sei hier nur erwähnt, daß die Siegfriedkarten auf den Seiten 2/3 durch entsprechende Ausschnitte der Neuen Landeskarte ersetzt wurden und daß die Karte der Antarktis einer völligen Neubearbeitung unterzogen worden ist. Bereits deuten sich übrigens für kommende Auflagen grundlegende Erneuerungen der Reliefzeichnung an, worauf wir bald zurückzukommen hoffen. Die Herstellung des Atlases erfolgte wie bisher in der bekannten Offizin Orell Füssli in Zürich. Die Auslieferung besorgen gleichfalls nach wie vor der Kantonale Lehrmittelverlag in Zürich für die deutsche und italienische, die Librairie Payot in Lausanne für die französische Ausgabe. Der Ladenpreis von Fr. 27.— erfuhr keine Änderung. So sei denn unser von Prof. Dr. Ed. IMHOF bearbeitetes nationales geographisches Lehrmittel, ohne das der Erdkundeunterricht insbesondere unserer Mittelschulen kaum mehr denkbar erscheint, allen Kartenfreunden wiederum aufs wärmste empfohlen.

Die Redaktion.

## DIE LÄNDER DER ERDE IM LICHTE DER GROSSEN SOWJETENZYKLOPÄDIE

Es ist sicher prinzipiell verdienstlich, daß deutsche Verleger durch Teildrucke in deutscher Übersetzung dem Westen wesentliche Abschnitte der in neuer Auflage im Erscheinen begriffenen Großen Sowjetenzyklopädie zugänglich machen wollen. Ist doch dieses Werk, das auf Beschuß des Ministerrates der UdSSR erscheint, als das «vielseitigste enzyklopädische Werk gedacht, das jemals